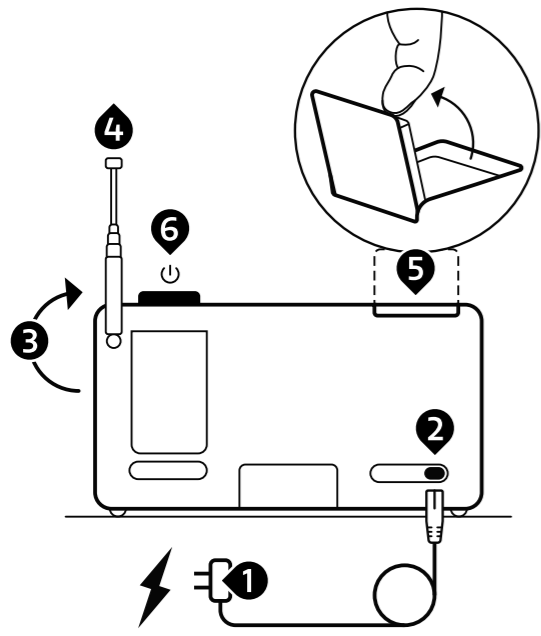




## Quick setup

Schnelle Einrichtung / Installation rapide / Installazione rapida / Hurtig opsætning / Snelle installatie / Configuración rápida / Snabb installation / Rychlé nastavení / Szybkie ustawienia / Configuração Rápida

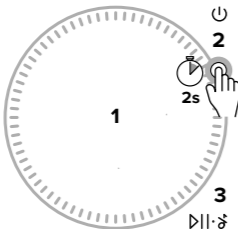


## Controls

Bedienung / Contrôles / Comandi / Betjening / Bedieningselementen / Controles / Kontroller / Ovládací prvky / Elementy sterujące / Controlos

### 1: Volume, 2: Off / On, 3: Mute / Play / Pause

1: Lautstärke, 2: Aus / Ein, 3: Stumm / Wiedergabe / Pause  
1: Volume, 2: Arrêt / Marche, 3: Muet / Lecture / Pause  
1: Volume, 2: Off / On, 3: Mute / Riproduci / Pauza  
1: Lydstyrke, 2: Fra / Til, 3: Lydløs / Afspil / Pause  
1: Volume, 2: Uit / Aan, 3: Dempen / Afspelen / Pauze  
1: Volumen, 2: Apagado / Encendido, 3: Silenciar / Reproducir / Pausar  
1: Volym, 2: Av / På, 3: Mute / Play / Pause  
1: Hlasitost, 2: Vypnuto / Zapnuto, 3: Ztlumit / Přehrář / Pozastavit  
1: głośność, 2: wyl./wł., 3: wyciszenie/odtwarzanie/pauza  
1: Volume, 2: Desligado / Ligado, 3: Silenciar / Reproduzir / Pausar



### 4: Home menu, 5: Station list, 6: Previous menu / Exit menu, 7: Switch display modes

4: Home-Menü, 5: Senderliste, 6: Vorheriges Menü / Menü verlassen, 7: Anzeigemodus wechseln  
4: Menu d'accueil, 5: Liste des stations, 6: Menu précédent / Quitter le menu, 7: Changer de mode d'affichage  
4: Menu principale, 5: Elenco stazioni, 6: Menu precedente / Esci dal menu, 7: Cambia modalità di visualizzazione  
4: Startmenu, 5: Stationsliste, 6: Forrige menu / Afslut menu, 7: Skift visningsstil  
4: Home-menu, 5: Stationslijst, 6: Vorig menu / Menu verlaten, 7: Weergavemodus wisselen  
4: Menü de inicio, 5: Lista de emisoras, 6: Menú anterior / Menú de salida, 7: Cambiar modos de visualización  
4: Hemmeny, 5: Stationlista, 6: Föregående meny / Avsluta meny, 7: Växla visningslägen  
4: Nabídka Domů, 5: Seznam stanic, 6: Předchozí nabídka / Nabídka Konec, 7: Přepnutí režimu zobrazení  
4: Menu główne, 5: Lista stacji, 6: Poprzednie menu / Menu wyjścia, 7: Przełącz tryby wyświetlania  
4: Menu inicial, 5: Lista de estações, 6: Menu anterior / Menu de saída, 7: Alternar modos de exibição



### 8: Navigate menus, 9: Select menu items

8: Menüs navigieren, 9: Menüpunkte auswählen  
8: Naviguer dans les menus, 9: Sélectionner des éléments de menu  
8: Naviga nei menu, 9: Seleziona le voci di menu  
8: Naviger i menuer, 9: Vælg menupunkter  
8: door menu's navigeren, 9: menu-items selecteren  
8: navegar por los menús, 9: seleccionar elementos del menú  
8: Navigera i menyer, 9: Välj menyalternativ  
8: Pohyb v nabídkách, 9: Vyberte položky nabídky  
8: Naviguj po menu, 9: Wybierz pozycje menu  
8: Navegar pelos menus, 9: Seleccione os itens do menu



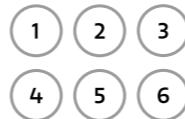
### 10: Switch source, 11: Switch to Bluetooth / Pair device, 12: Favourites list

10: Quelle wechseln, 11: Zu Bluetooth wechseln / Gerät koppeln, 12: Favoritenliste  
10: Changer de source, 11: Basculer vers un appareil Bluetooth/Appairer, 12: Liste de favoris  
10: cambia sorgente, 11: passa a dispositivo Bluetooth/Associa, 12: elenco preferiti  
10: Skift kilde, 11: Skift til Bluetooth / par enhed, 12: Favoritliste  
10: Schakel bron, 11: Schakel over naar Bluetooth / Koppel apparaat, 12: Favorietenlijst  
10: cambiar fuente, 11: cambiar a dispositivo Bluetooth / emparejar, 12: lista de favoritos  
10: Byt källa, 11: Byt till Bluetooth / Par enhet, 12: Favoritlista  
10: Přepnout zdroj, 11: Přepnout na zařízení Bluetooth / Pair, 12: Seznam oblíbených  
10: Przełącz źródło, 11: Przełącz na urządzenie Bluetooth/sparuj, 12: Lista ulubionych  
10: Mudar de fonte, 11: Mudar para dispositivo Bluetooth / Emparelhar, 12: Lista de favoritos



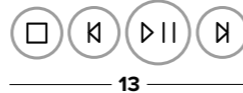
## Recall presets / save presets

Voreinstellungen abrufen / Voreinstellungen speichern  
Rappeler les préséglages / enregistrez les préséglages  
Richiama i preset / salva i preset  
Hent forudindstillinger / gem forudindstillinger  
Voorinstellingen oproepen/voorstellingen opslaan  
Recuperar presets / guardar presets  
Återkalla förinställningar / spara förinställningar  
Vyvolat předvolby / uložit předvolby  
Przywołaj ustawienia / zapisz ustawienia  
Recuperar predefinições / salvar predefinições



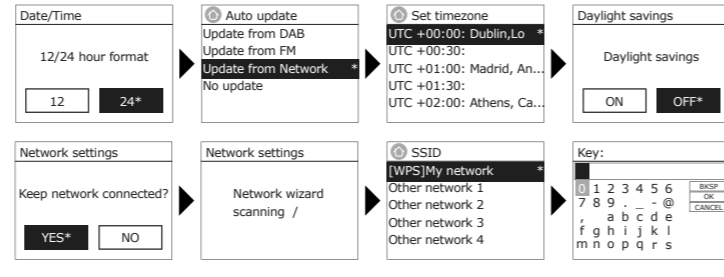
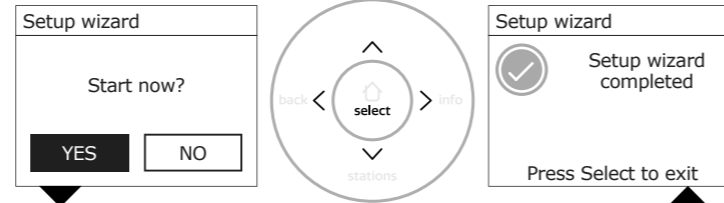
### 13: Playback controls, 14: Eject CD

13: Wiedergabesteuerung, 14: CD auswerfen  
13 : commandes de lecture, 14 : éjection du CD  
13: controlli di riproduzione, 14: espulsione CD  
13: Afspilningskontroller, 14: Skub cd ud  
13: Afspilbediening, 14: CD uitwerpen  
13: controles de reproducción, 14: expulsar CD  
13: Uppspelningskontroller, 14: Mata ut CD  
13: Ovládací prvky přehrávání, 14: Vysunutí CD  
13: sterowanie odtwarzaniem, 14: wysuwanie płyty CD  
13: controles de reprodução, 14: Ejetar CD



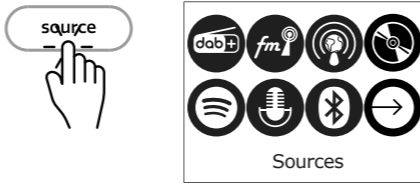
## Setup wizard

Setup-Assistenten / Suivre l'assistant de configuration / Segui la procedura guidata di configurazione / Følg installationsguiden / Voig de installatieassistent / Sigue las instrucciones del asistente de configuración / Følj installationsguiden / Postupujte podle průvodce nastavením / Postępuj zgodnie z kreatorem konfiguracji / Siga o assistente de configuração



## Choose source

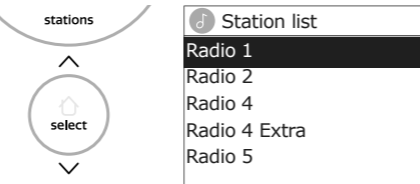
Quelle auswählen / Choisir la source / Scegliere la Sorgente / Vælg kilde / Kies bron / Elegir fuente / Váľj källra / Wybierz źródło / Escolher a Fonte



## Digital radio

### Change digital radio station

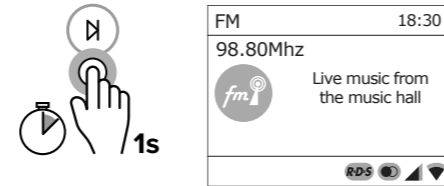
Digitalen Radiosender wechseln  
Changer de station de radio numérique  
Cambiare la stazione radio digitale  
Skift digital radiostation  
Wijzig digitaal radiostation  
Cambie de emisoras de radio digital  
Byt till digital radiostation  
Změna digitální rozhlasové stanice  
Zmiana stacji radia cyfrowego  
Alterar estação de rádio digital



## FM radio

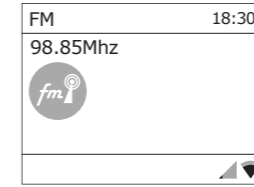
### Seek station

Nächste Station suchen  
Rechercher la prochaine station  
Cercare la prossima stazione  
Søg efter næste station  
Zoek naar het volgende station  
Busqueda de la siguiente emisora  
Sök efter nästa station  
Vyhledat další stanici  
Wyszukiwanie następnej stacji  
Procurar a próxima estação



## Manual tune

Manueller Suchlauf  
Syntonisation manuelle  
Sintonizzazione manuale  
Manuel kanalinstilling  
Handmatig afstemmen  
Manual  
Manuell inställning  
Ruční ladění  
Strojnie ręczne  
Sintonização manual



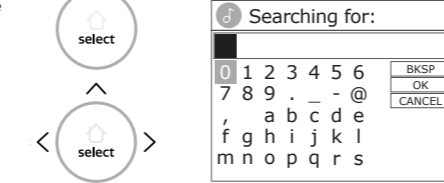
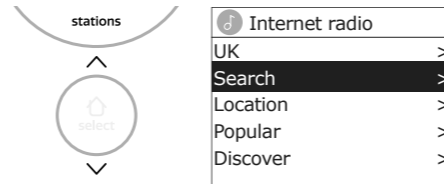
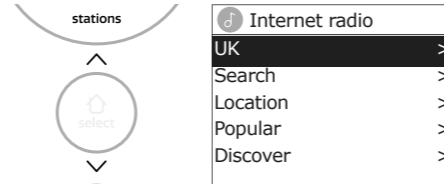
## Internet radio

### Internet radio stations in your country

Internetradiosender in Ihrem Land  
Stations de radio Internet dans votre pays  
Stazioni radio Internet nel tuo paese  
Internetradiostationer i dit land  
Internetradiostations in uw land  
Emisoras de radio por Internet en tu país  
Internetradiostationer i ditt land  
Internetové rozhlasové stanice ve vaší zemi  
Internetowe stacje radiowe w Twoim kraju  
Estações de rádio na Internet do seu país

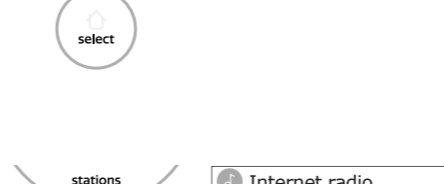
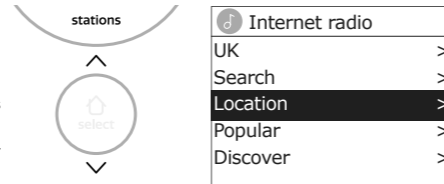
### Search for internet radio stations

Suchen Sie nach Internetradiosendern  
Rechercher des stations de radio Internet  
Cerca le stazioni radio Internet  
Søg efter internetradiostationer  
Zoeken naar internetradiostations  
Buscar emisoras de radio por Internet  
Sök efter internetradiostationer  
Hledajte internetové rozhlasové stanice  
Wyszukaj internetowe stacje radiowe  
Procure estações de rádio na Internet



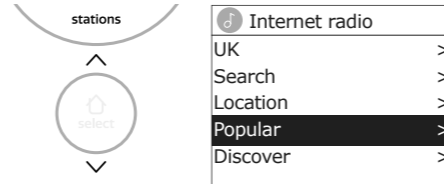
### Find stations in other countries & regions

Finden Sie Sender in anderen Ländern und Regionen  
Trouver des stations dans d'autres pays et régions  
Trova stazioni in altre paesi e regioni  
Find stationer i andre lande og regioner  
Stations in andere landen en regio's vinden  
Encontrar emisoras em outros países y regiones  
Hitta stationer i andra länder och regioner  
Najdęte stacje w innych krajach i regionach  
Znajdź stacje w innych krajach i regionach  
Encontre estações em outros países e regiões



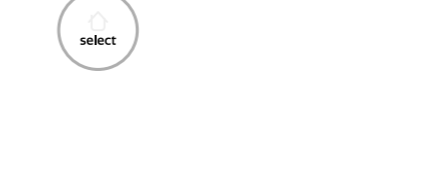
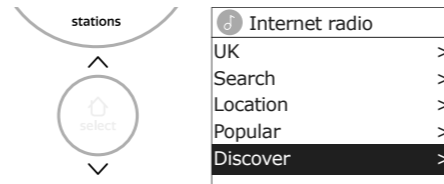
### Find popular stations near you

Finden Sie beliebte Sender in Ihrer Nähe  
Trouver des stations populaires près de vous  
Trova le stazioni più popolari vicino a te  
Find populære stationer i nærheden af dig  
Populaire stations bij jou in de buurt vinden  
Encontrar emisoras populares cerca de ti  
Hitta populära stationer nära dig  
Najdęte ulubiené stacje w okoli  
Znajdź popularne stacje w pobliżu  
Encontre estações populares perto de si



### Discover new stations based on origin, genre & language

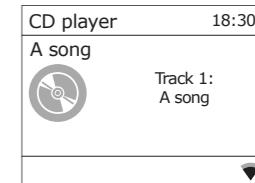
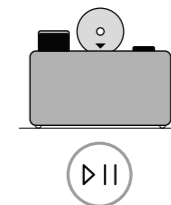
Entdecken Sie neue Sender basierend auf Herkunft, Genre und Sprache  
Découvrir de nouvelles stations par origine, genre et langue  
Scopri nuove stazioni in base a origine, genere e lingua  
Oplev nye stationer baseret på oprindelse, genre og sprog  
Nieuwe stations volgens oorsprong, genre en taal ontdekken  
Descubrir nuevas emisoras según el origen, el tipo y el idioma  
Upptäck nya stationer baserat på ursprung, genre och språk  
Objevte nové stanice na základě původu, žánru a jazyka  
Odkryj nowe stacje na podstawie pochodzenia, gatunku i języka  
Descubra novas estações com base na origem, gênero e idioma



## CD player

### Play a CD

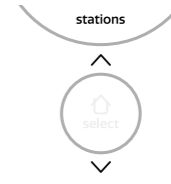
CD abspielen  
Lire un CD  
Riproduci un CD  
Afspil en CD  
Een CD afspelen  
Reproducer un CD  
Spela en CD  
Přehrajte CD  
Odtwórz płytę CD  
Tocar um CD



## Podcasts

### Podcasts in your country

Podcasts in Ihrem Land  
Podcasts dans votre pays  
Podcasts nel tuo paese  
Podcasts i dit land  
Podcasts in uw land  
Podcasts en tu país  
Podcasts i ditt land  
Podcasts ve vaší zemi  
Podcasts w Twoim kraju  
Postcasts do seu país



### Search for Podcasts

Suchen Sie nach Podcasts  
Rechercher des Podcasts  
Cerca le Podcasts  
Søg efter Podcasts  
Zoeken naar Podcasts  
Buscar emisoras de Podcasts  
Sök efter Podcasts  
Hledajte Podcasts  
Procure Podcasts  
Procure de Podcasts



## Spotify

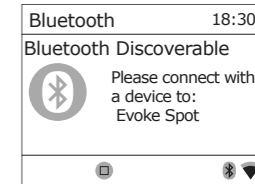
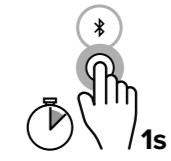
### Use your phone, tablet or computer as a remote control for Spotify. Go to spotify.com/connect to learn how

Verwende dein Smartphone, Tablet oder deinen Computer als Fernbedienung für Spotify. Auf spotify.com/connect erfährst du mehr.  
Utilisez votre téléphone, votre tablette ou votre ordinateur comme une télécommande pour contrôler Spotify. Accédez à spotify.com/connect pour en savoir plus.  
Usa il tuo cellulare, tablet o computer come telecomando remoto per Spotify. Vai su spotify.com/connect per scoprire come.  
Brug din telefon, tablet eller computer som fjernbetjening til Spotify. Gå til spotify.com/connect for at finde ud af, hvordan du gør.  
Gebruik je telefoon, tablet of computer als een afstandsbediening voor Spotify. Ga naar spotify.com/connect om te leren hoe je dat doet  
Usa tu teléfono, tu tablet o tu computadora como control remoto de Spotify. Para más información, entra a spotify.com/connect  
Använd din telefon, surfplatta eller dator som fjärrkontroll för Spotify. Gå till spotify.com/connect för att ta reda på hur.  
Hubu ze Spotify můžeš ovládat na dálku přes telefon, tablet nebo počítač. Na stránce spotify.com/connect najdeš, jak na to.  
Usa o teu telemóvel, tablet ou computador como comando do Spotify. Vai a spotify.com/connect para saberes como.  
Wykorzystaj telefon, tablet lub komputer jako pilota, aby sterować aplikacją Spotify. Wejdź na spotify.com/connect, aby dowiedzieć się, jak to zrobić.

## Bluetooth

### Pair with a Bluetooth device

Mit einem Bluetooth-Gerät koppeln  
Jumeler avec un appareil Bluetooth  
Associare a un dispositivo Bluetooth  
Par med en Bluetooth-enhed  
Koppel met een bluetooth-apparaat  
Emparejamiento con un dispositivo Bluetooth  
Para ihop med en Bluetooth-enhet  
Spárovat s Bluetooth zařízením  
Parowanie z urządzeniem Bluetooth  
Emparelhar com um dispositivo bluetooth



## Auxiliary input

### Connect your external device

Schließen Sie Ihr externes Gerät an  
Connectez votre appareil externe  
Collega il tuo dispositivo esterno  
Tilslut din eksterne enhed  
Slut uw externe apparaat aan  
Conecta tu dispositivo externo  
Anslut din externa enhet  
Připojte své externí zařízení  
Podłącz swoje urządzenie zewnętrzne  
Conecte seu dispositivo externo

